



Информация для родителей

«Понимание языка в дошкольном возрасте»

Уважаемые родители,

В исследовательской группе по психологии развития Университета Тюбингена мы изучаем, как дети осваивают язык, в частности, как они понимают различные слова. В данном исследовании нас интересует понимание словесного ударения в немецком языке в контексте языков, которые осваивают дети. Ваш ребёнок может принять участие в нашем исследовании, если он...

- **находится в возрасте от 2 до 4 лет (включительно)**
- **говорит по-немецки как на втором языке, то есть сначала освоил другой язык, а затем немецкий**
- понимает по крайней мере простые слова на немецком языке (например, машина, утка, тарелка)
- имеет нормальное зрение и слух

Наше обследование состоит из одного приема и длится около 60 минут. Ваш ребенок будет смотреть видео с изображениями и соответствующими словами. При этом мы будем измерять движения его глаз. Кроме того, мы попросим вас, родителей, заполнить анкеты. Анкеты можно заполнить у нас на месте.

Анкеты

У нас есть несколько вопросов о вас, вашем ребёнке и вашей семье. Например, мы спрашиваем о вашем уровне образования и о языке или языках, которые ваш ребёнок слышит дома и во время ухода вне семьи. Эта информация необходима нам, с одной стороны, для ответа на наш научный вопрос о взрослении в различных языковых средах, а с другой стороны — для описания участников исследования. Это необходимо для сравнения различных исследований. Заполнение анкет займёт примерно 20 минут.

Регистрация движений глаз

Отслеживая движения глаз вашего ребенка, мы проверяем, на какие изображения он смотрит. На экране мы показываем вашему ребенку картинки и видео. Мы фиксируем движения глаз вашего ребенка с помощью так называемого «глазового трекера». Это устройство может отслеживать движения зрачков вашего ребенка. Таким образом, мы можем выяснить, на какое изображение ваш ребенок смотрит и как долго. Конечно, этот метод совершенно безвреден и не наносит вреда вашему ребенку. Камеры не снимают лицо вашего ребенка. Таким образом, запись является анонимной.

Данные не могут быть связаны с вашим ребенком. Конечно, вы будете находиться рядом с ребенком на протяжении всего обследования.

Анонимность и защита данных

Все предоставленные вами данные будут обрабатываться анонимно и конфиденциально. Все лица, участвующие в исследовании, обязаны соблюдать конфиденциальность данных. Ваши данные будут анонимно сохранены в день участия для долгосрочного хранения и обработки. До вашего ухода после эксперимента вы можете потребовать удаления всех ваших данных. Все анонимизированные данные будут храниться не менее 10 лет и могут использоваться в научных целях.

Добровольное участие

Ваше участие в исследовании является добровольным. Вы можете прекратить участие в любой момент без каких-либо негативных последствий для вас или вашего ребёнка.

Научный анализ данных

Данное исследование не направлено на оценку индивидуальных способностей вашего ребёнка. Нас в целом интересует, когда и как дети начинают понимать свои первые слова. Просим отнестись с пониманием к тому, что мы не можем предоставить информацию об уровне развития вашего ребёнка.

Благодарность

Научные исследования зависят от добровольного участия. Своим участием вы вносите важный вклад в изучение освоения языка в раннем детстве. За заполненные анкеты и участие вашего ребёнка он получит небольшой знак благодарности: подарочный сертификат в местный книжный или игрушечный магазин, игрушку или книгу стоимостью 15 €. Этот подарок будет предоставлен также в случае досрочного прекращения исследования.

По вопросам, касающимся исследования, обращайтесь к руководителю исследования: Яне Энгель, магистр наук (jana.engel@uni-tuebingen.de).

С уважением, кафедра психологии развития,



Jana Engel M.Sc.

